

Distr.
GENERAL

الجمعية العامة

A/42/485/Add.1
24 September 1987
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISHالدورة الثانية والأربعون
البند ١٢٢ من جدول الأعمال

النظر في اتخاذ تدابير فعالة لتعزيز حماية
وأمن وسلامة البعثات الدبلوماسية والقنصلية
والممثلين الدبلوماسيين والقنصليين

تقرير الأمين العام

إضافة

المحتوياتالمفحة

٢ ثانيا - التقارير والآراء الواردة من الدول
٢ ألف - التقارير الواردة من الدول عملا بالفقرة ٩ من قرار الجمعية العامة ٧٨/٤١
٢	١ - مذكرة شفوية موجهة الى الأمين العام من البعثة الدائمة للنمسا لدى الأمم المتحدة
٢	٢ - مذكرة شفوية موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لتشيكوسلوفاكيا لدى الأمم المتحدة
٤	٣ - مذكرة شفوية موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لهنغاريا لدى الأمم المتحدة
٥	٤ - مذكرة شفوية موجهة الى الأمين العام من البعثة الدائمة لباكستان لدى الأمم المتحدة

المحتويات (تابع)

المفحة

٥	مذكرة شفوية موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لبولندا لدى الأمم المتحدة
٦	باء - الآراء الواردة من الدول عملاً بالفقرة ١٣ من قرار الجمعية العامة ٧٨/٤١
٦	النمسا
٦	تشيكوسلوفاكيا
٧	بولندا

شانيا - التقارير والآراء الواردة من الدول

ألف - التقارير الواردة من الدول عملا بالفقرة ٩
من قرار الجمعية العامة (٧٨/٤١)

١ - مذكرة شفوية موجهة الى الأمين العام
من البعثة الدائمة للنمسا لدى
الأمم المتحدة

[الأصل : بالانكليزية]

[٣ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧]

أوضحت البعثة الدائمة للنمسا لدى الأمم المتحدة أن الحكومة النمساوية ليست لديها ما تبلغ عنه من انتهاكات عن الـ ١٣ شهرا الماضية وذلك على النحو المشار اليه في الفقرة ٩ (٢) من القرار ١٩٧٨/٤١ . [انظر أيضا القسم الفرعي شانيا - باء .]

٢ - مذكرة شفوية موجهة الى الأمين العام
من الممثل الدائم لتشيكوسلوفاكيا
لدى الأمم المتحدة

[الأصل : بالانكليزية]

[١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧]

فيما يتعلق بالفقرة ٩ (٢) من القرار ٧٨/٤١ ، ذكر الممثل الدائم لجمهورية تشيكوسلوفاكيا الاشتراكية لدى الأمم المتحدة أنه لم يحدث أي اعتداء على البعثات الدبلوماسية والقنصلية أو على الممثلين الدبلوماسيين والقنصليين في جمهورية تشيكوسلوفاكيا الاشتراكية منذ اتخاذ ذلك القرار . [انظر أيضا القسم الفرعي شانيا - باء .]

٣ - مذكرة شفوية موجهة الى الامين العام من
الممثل الدائم لهنغاريا لدى الامم المتحدة

[الاصل : بالانكليزية]

[٩ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧]

أفاد الممثل الدائم لجمهورية هنغاريا الشعبية لدى الامم المتحدة بما يلي :

في ١٣ كانون الثاني/يناير ١٩٨٧ ، حاول شخص مجهول الهوية اغتيال
سماعة الدكتور انريكه باريخو غونساليس ، سفير كولومبيا في بودابست ، وذلك
بالقرب من مقر اقامته . وقد أصيب السفير بأربع من الرصاصات التي أطلقت
عليه من مسدس ، مما أسفر عن اصابته باصابات بالغة .

وقد شرعت الشرطة الهنغارية على الفور في التحري عن هذا الحادث ،
بالتعاون مع المنظمة الدولية للشرطة الجنائية وكثير من الدول الاعضاء
فيها ، وذلك لتحديد هوية الجاني . ومازالت السلطات المختصة تواصل حتى الآن
جهودها الرامية الى تكليل تحرياتها بالنجاح .

ومنعا لوقوع حوادث مماثلة ، اتخذت السلطات الهنغارية تدابير
اضافية لتمييز حماية وأمن وسلامة البعثات الدبلوماسية والقنصلية وموظفيها .

٤ - مذكرة شفوية موجهة الى الامين العام
من البعثة الدائمة لباكستان لدى
الامم المتحدة (١)

[الاصل : بالانكليزية]

[١٣ آب/اغسطس ١٩٨٧]

الحاقا بمذكرتها المؤرخة في ١٠ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٦ ، اوضحت البعثة الدائمة لجمهورية باكستان الاسلامية ان ظفر احمد ، المتهم في قضية قتل العقيد فيودور ايفانوفيتش غورينكوف ، الملحق العسكري المساعد في سفارة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية في اسلام اباد ، قد حوكم امام محكمة الجنايات المحلية في اسلام اباد . ووفقا للحكم الصادر في ١ تموز/يوليه ١٩٨٧ ، وجد ان المتهم ظفر احمد مذنب لقتله العقيد غورينكوف عمدا مع سبق الاصرار والترصد ، حيث حكم عليه بالإعدام . كذلك ، قضت المحكمة بتفريم المتهم ٥٠٠٠ روبية باكستانية ، وقدمت ١٠٠٠٠ روبية باكستانية تعويضا لورثة القتيل . ومن حق المدان ان يستأنف قرار إدانته والحكم الصادر ضده لدى المحكمة العليا .

٥ - مذكرة شفوية موجهة إلى الامين العام من الممثل
الدائم لبولندا لدى الامم المتحدة

[الاصل : بالانكليزية]

[١١ ايلول/سبتمبر ١٩٨٧]

أوضح الممثل الدائم لجمهورية بولندا الشعبية أنه لم تحدث أي انتهاكات خطيرة لحماية وأمن وملازمة البعثات الدبلوماسية والقنصلية والممثلين الدبلوماسيين والقنصليين في بولندا أو بالنسبة للبعثات البولندية أو الممثلين البولنديين في الخارج طوال ال ١٢ شهرا الاخيرة . [أنظر أيضا القسم الفرعي ثانيا - باء] .

(١) عمت على جميع الدول التي مذكرة شفوية موجهة من الامين العام في

٢٨ آب/اغسطس ١٩٨٧ .

باء - الآراء الواردة من الدول عملاً بالفقرة ١٢
من قرار الجمعية العامة ٧٨/٤١

النمسا

[الأصل : بالإنكليزية]

[٣ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧]

... لقد عمل تطوير معدات الاتصال وزيادة عدد سيارات الدوريات على تعزيز
حماية وأمن وسلامة البعثات الدبلوماسية والقنصلية والممثلين الدبلوماسيين
والقنصليين. [أنظر أيضا القسم الفرعي ثانيا - ألف]

تشيكوسلوفاكيا

[الأصل : بالإنكليزية]

[١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧]

١ - فيما يتعلق بالفقرة ١٢ من القرار ، أكدت البعثة من جديد موقف جمهورية
تشيكوسلوفاكيا الاشتراكية المتمثل في أن تعزيز أمن وسلامة البعثات الدبلوماسية
والقنصلية يقتضي من جميع الدول أن تتوقف عن التجاوز عن الأنشطة غير المشروعة التي
تحدث في أراضيها على يد المنظمات والجماعات المتطرفة التي تنشر الكراهية العنصرية
والدينية ، والفاشية ، والفاشية الجديدة ، وعقيدة الانتقام ، والعنف ، والتي تلجأ
في أغلب الأحيان إلى الأساليب الإرهابية لتحقيق أهدافها ، مهددة كذلك أمن وسلامة
البعثات الدبلوماسية والقنصلية والممثلين الدبلوماسيين والقنصليين .

٢ - وما يعمل على تعزيز أمن وسلامة البعثات الدبلوماسية زيادة تعزيز الثقة
فيما بين الدول ، عن طريق اتخاذ المزيد من الخطوات الرامية إلى تحسين معرفة الدول
بعضها ببعض ، وعن طريق تنمية الصلات السياسية والاقتصادية والعلمية والثقافية
والتعليمية ، مما يسهم في تكوين مفهوم صحيح وغير مشوّه لدى الشعوب عن البلدان
الأخرى ، وفي تعميق التفاهم المتبادل . وثمة حاجة موضوعية إلى قيام كل دولة على
حدة باتخاذ تدابير مناهضة لأي مظهر من مظاهر إساءة استخدام وسائل إعلامها الجماهيري
الوطنية بغرض شن حملات تحريضية ومعادية ، تحت أية ذريعة كانت ، ضد سائر الدول
والشعوب . وعلى العكس من ذلك ، فإن على وسائل الإعلام الجماهيري أن تساعد على زيادة

الوعي بضرورة التعايش السلمي ، وتنمية العلاقات الودية والتعاون ، واحترام حق كل شعب في اختيار طريقه الى التنمية وفي صياغة سياسة داخلية وخارجية مستقلة تتماشى مع ميثاق الأمم المتحدة ومع المبادئ المعترف بها عالميا ، مع قواعد القانون الدولي .
[أنظر أيضا القسم الفرعي ثانيا - ألف] .

بولندا

[الاصـل : بالإنكليزية]

[١١ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧]

فيما يتعلق بالفقرة ١٢ من القرار ، ذكر الممثل الدائم أنه يود أن يوضح أن بولندا طرف في الاتفاقيات ذات الصلة المتعلقة بحماية البعثات الدبلوماسية والقنصلية والممثلين الدبلوماسيين والقنصليين ، وأنها قد اتخذت جميع التدابير اللازمة للوفاء بمسؤولياتها كدولة مضيغة بموجب أحكام هذه الاتفاقيات . [أنظر أيضا القسم الفرعي ثانيا - ألف] .
